

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 171

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

***Treaties and international agreements registered
or filed and recorded with the Secretariat
of the United Nations***

VOLUME 171

1953

**I. Nos. 2224-2235
II. Nos. 501-502**

TABLE OF CONTENTS

I .

*Treaties and international agreements
registered from 14 July 1953 to 31 July 1953*

UNIVERSAL POSTAL UNION

ACTS OF THE CONGRESS OF BRUSSELS, 1952 (*continued* : V, VI, VII, VIII)
[See United Nations, *Treaty Series*, Vols. 169 and 170]

	<i>Page</i>
No. 2224. Albania, Germany, Saudi Arabia, Argentina, Austria, etc. (Universal Postal Union):	
Agreement concerning transfers to and from postal cheque accounts and supplement dealing with the negotiation through postal cheque accounts of securities made payable at postal cheque offices (with detailed regulations). Signed at Brussels, on 11 July 1952	3
No. 2225. Albania, Germany, Saudi Arabia, Argentina, Austria, etc. (Universal Postal Union):	
Agreement concerning cash-on-delivery items (with detailed regulations). Signed at Brussels, on 11 July 1952	89
No. 2226. Albania, Germany, Saudi Arabia, Argentina, Austria, etc. (Universal Postal Union):	
Agreement concerning the collection of bills, drafts, etc. (with detailed regulations). Signed at Brussels, on 11 July 1952	143
No. 2227. Albania, Germany, Saudi Arabia, Argentina, Austria, etc. (Universal Postal Union):	
Agreement concerning subscriptions to newspapers and periodicals (with detailed regulations). Signed at Brussels, on 11 July 1952	191

*Traités et accords internationaux enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat
de l'Organisation des Nations Unies*

VOLUME 171

1953

I. Nos 2224-2235

II. Nos 501-502

TABLE DES MATIÈRES

I

*Traités et accords internationaux
enregistrés du 14 juillet 1953 au 31 juillet 1953*

UNION POSTALE UNIVERSELLE

ACTES DU CONGRÈS DE BRUXELLES, 1952 (*suite* : V, VI, VII, VIII)

[Voir Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 169 et 170]

	<i>Pages</i>
N° 2224. Albanie, Allemagne, Arabie saoudite, Argentine, Autriche, etc. (Union postale universelle):	
Arrangement concernant les virements postaux et supplément visant le règlement par virement postal des valeurs domiciliées dans les bureaux de chèques postaux (avec règlement d'exécution). Signé à Bruxelles, le 11 juillet 1952	3
N° 2225. Albanie, Allemagne, Arabie saoudite, Argentine, Autriche, etc. (Union postale universelle):	
Arrangement concernant les envois contre remboursement (avec règlement d'exécution). Signé à Bruxelles, le 11 juillet 1952	89
N° 2226. Albanie, Allemagne, Arabie saoudite, Argentine, Autriche, etc. (Union postale universelle):	
Arrangement concernant les recouvrements (avec règlement d'exécution). Signé à Bruxelles, le 11 juillet 1952	143
N° 2227. Albanie, Allemagne, Arabie saoudite, Argentine, Autriche, etc. (Union postale universelle):	
Arrangement concernant les abonnements aux journaux et écrits périodiques (avec règlement d'exécution). Signé à Bruxelles, le 11 juillet 1952	191

	<i>Page</i>
No. 2228. United Nations International Children's Emergency Fund and Belgium:	
Agreement (with related letter) concerning the activities of the UNICEF in the Belgian Congo and Ruanda-Urundi. Signed at Brussels, on 17 June 1953	249
No. 2229. New Zealand and Anstria:	
Exchange of notes constituting an agreement concerning the Convention of 31 March 1931 regarding legal proceedings in civil and commercial matters. Vienna, 10 June 1952	263
No. 2230. New Zealand and Monaco:	
Exchange of notes constituting an agreement concerning the mutual abolition of visas. Paris, 13 June 1952	269
No. 2231. New Zealand and Switzerland:	
Exchange of notes constituting an agreement modifying the Trade Arrangement of 5 May 1938. Wellington, 9 October 1952	275
No. 2232. Yugoslavia and Italy:	
Agreement regarding fishing by Italian fishermen in Yugoslav waters. Signed at Belgrade, on 13 April 1949	279
No. 2233. Yugoslavia and Italy:	
Agreement (with annex and exchange of notes) with respect to the apportionment of archives and documents of an administrative character or of historical interest relating to the territories ceded under the terms of the Treaty of Peace. Signed at Rome, on 23 December 1950	291
No. 2234. Belgium, Federal Republic of Germany, France, Greece, Ireland, etc.:	
Convention on the valuation of goods for customs purposes (with annexes). Signed at Brussels, on 15 December 1950	305
No. 2235. International Labour Organisation:	
Convention (No. 84) concerning the right of association and the settlement of labour disputes in non-metropolitan territories. Adopted by the General Conference of the International Labour Organisation at its thirtieth session, Geneva, 19 June 1947	329

	<i>Pages</i>
N° 2228. Fonds international des Nations Unies pour le secours à l'enfance et Belgique:	
Accord (avec lettre y relative) concernant l'activité du FISE au Congo belge et au Ruanda-Urundi. Signé à Bruxelles, le 17 juin 1953	249
N° 2229. Nouvelle-Zélande et Autriche:	
Échange de notes constituant un accord relatif à la Convention du 31 mars 1931 relative aux actes de procédure en matière civile et commerciale. Vienne, 10 juin 1952	263
N° 2230. Nouvelle-Zélande et Monaco:	
Échange de notes constituant un accord relatif à la suppression réciproque des visas. Paris, 13 juin 1952	269
N° 2231. Nouvelle-Zélande et Suisse:	
Échange de notes constituant un accord modifiant l'Arrangement commercial du 5 mai 1938. Wellington, 9 octobre 1952	275
N° 2232. Yougoslavie et Italie:	
Accord relatif à la pêche par les pêcheurs italiens dans les eaux yougoslaves. Signé à Belgrade, le 13 avril 1949	279
N° 2233. Yougoslavie et Italie:	
Accord (avec annexe et échange de notes) concernant la répartition des archives et des documents d'ordre administratif ou d'intérêt historique se rapportant aux territoires cédés aux termes du Traité de paix. Signé à Rome, le 23 décembre 1950	291
N° 2234. Belgique, République fédérale d'Allemagne, France, Grèce, Irlande, etc.:	
Convention sur la valeur en douane des marchandises (avec annexes). Signé à Bruxelles, le 15 décembre 1950	305
N° 2235. Organisation internationale du Travail:	
Convention (n° 84) concernant le droit d'association et le règlement des conflits du travail dans les territoires non métropolitains. Adoptée par la Conférence générale de l'Organisation internationale du Travail à sa trentième session, Genève, 19 juin 1947	329